

## IAKOBO (O IAMES) ĜENA TORETORE

Iakobo (o Iames) vaĝa-foforina guruĝari

Mai fefa tu Iakobo (o Iames), Iesu tarina, na etoreato. Ĝia tu Ierusema ekalesia ĝorikauna tarimana ta. Mai fefa etoreato laĝanina tu 45 ma 49 fakari nuĝanai ta, mo tu Iesu emaseto murinai.

Mai fefa etoreato korana tu, 1) Heberu ekalesiari veribaĝani ema meto baregori ĝeĝoitaĝoto-ĝoi nai, nuĝari bene vaĝa-gwaĝiĝiri etato; 2) Heberu ekalesiari vefakari ai tu veiĝa ema maĝuri asi roroĝotori tari ĝeĝorato-ĝoi, naima moĝeri bene vei-roroĝotori ĝana uranai; 3) Heberu ekalesiari bene kira-varari, veĝabidadama korikorina tu veiĝa namori na bevaĝa-foforiani.

Iakobo na mai fefa tu maiĝesi eboioĝaiato:

1. Veĝabidadama veribaĝani na betovo-naĝiani ema bevaĝa-foforiani - karoa 1:1-18
2. Veĝabidadama ĝera ĝauvei e veiĝa na bevaĝa-foforiani - karoa 1:19-2:26
3. Veĝabidadama ĝera guruĝa na bevaĝa-foforiani - karoa 3
4. Veĝabidadama Barau korana-iaĝina maĝurina korikorina na bevaĝa-foforiani - karoa 4-5

<sup>1</sup> Au Iakobo (o Iames), Barau e Vereĝauka Iesu Keriso ĝeri vetuĝunaĝi tarimagu, ĝeguna mai fefa eiaĝosini, ĝomi Israela doĝoromi gabanana ru-arua (12) tanobara boruri ai ĝotanu-lausilausini ĝemi ai. Avaĝa-namomini.

*Veribaḡani ḡenana veḡabidadama bekokoreni*

<sup>2</sup> Tarikakagu mabarami, veribaḡani irauirau boḡo ḡoitaḡorini nai, boḡono iaku-iaḡiri moḡo.

<sup>3</sup> Korana ḡomi ribami, veribaḡani na ḡemi veḡabidadama etovo-naḡirini nai, kokore ema ve-vaḡa-gwaḡiḡi evaḡa-ḡorarini.

<sup>4</sup> Benamo kokore ema vevaḡa-gwaḡiḡi ḡemi ai bene barego-korikori, be ḡemi ai maki kerere ta asi bene tanu e vetoukau ta maki asiḡina, ema dagara tai asi boḡono rabu.

<sup>5</sup> Senaḡi bema ḡomi fakami ai ta asi iaunegana nai tu, Barau bene noḡia, ḡia na beviniani, korana Barau tu nuḡana mabarana ema nuḡana ma iakuna ḡesi ḡia ḡenoḡiani tarimari mabarari evinirini.

<sup>6</sup> Senaḡi enoḡini nai tu veḡabidadamai moḡo bene noḡi, nuḡana asi bene daradara. Korana eiauvo-iauvoni tarimana tu davara ureurena iavara na ekwari-iaḡo kwari-iaḡomaiani kavana.

<sup>7</sup> Moḡesi tarimana tu bene riba, ḡia Vereḡauka ḡenana dagara ta tu asi bedoḡariani.

<sup>8</sup> Etuḡamaḡi-ruaruani tarimana tu ḡena ḡauvei mabarari ai asi eruḡa-gigitarini.

*Asi ḡena-ḡana tarimana ema ma ḡena-ḡana tarimana*

<sup>9</sup> Tarikaka ta asi ḡena e asi ḡana tu bene iaku, korana Barau ḡenai ḡia tu barego.

<sup>10</sup> Ema ma ḡena ma ḡana tarimana maki bene iaku, Barau na betore-variḡoani neganai. Korana berekwa-rekwani boḡa veraverari kavana.

<sup>11</sup> Ḡaro emaraḡeni nai, ekirini gugurana na ḡauḡa etunu-maraiani, benamo veraverana

eketo-vaḡini, ḡitaḡitana marevana ekorini. Ġena-ḡana vovoka tarimana maki moḡesina kavana berekwa-rekwani ḡena taḡa ḡauveiri iaḡoviniri nuḡanai.

*Vetovonaḡi ema veribaḡani ainana eiaḡomani*

<sup>12</sup> Veribaḡani nuḡari ai evevaḡa-gwaḡiḡini tarimana tu bene iaku, korana mo vetovonaḡi bekorini nai, roḡo beruḡa-taḡoni tu maḡuri koronana beḡabiani. Mo maḡuri tu Barau na ekiraḡi-toreato ḡia ḡeura-viniani tarimari ḡeri.

<sup>13</sup> Bema tarima ta veribaḡani edoḡariani nai, asi bene kira, “Mai veribaḡani tu Barau ḡenana eiaḡomani.” Korana Barau tu veḡa rakavari na asi beḡe tovo-naḡiani riba, ema ḡia na tarima ta maki asi eriba-ḡaniani.

<sup>14</sup> Senaḡi tarimarima veribaḡani edoḡariani tu bema ḡia eveḡwa-veḡitani, benamo tuḡamaḡi rakavari na nuḡana ḡeḡaniani, ḡeḡofaiiani.

<sup>15</sup> Ġena ura rakavari na nuḡana ḡevaḡa-vonuani, benamo rakava ḡevaḡa-ḡoraiani. Ema rakava etubu-baregoni nai tu mase evaḡa-ḡoraiani.

<sup>16</sup> Tarikakagu namomi, ta na asi bene ḡofami.

<sup>17</sup> Vevaḡa-ḡauna dagarari namori mabarari ema varevare roroḡotori dagarari mabarari tu tuḡuna na ḡeiaḡomani, Mama Tamana, guba mamana eveiato Barauna, ḡenana ḡemariḡoni. Guba mamana eirauni, senaḡi ḡia tu asi eirauni o mukuna na maki asi eḡabiani.

<sup>18</sup> Ġia tauḡena ḡena urai moḡo ḡena guruḡa moḡonina ḡenana evaḡa-maḡurirato, korana tarimarima ema ḡemaḡurini dagarari tari ḡimana na

eveirito dagarari mabarari fakari ai bitana guine g̃ana.

### *Seḡaḡi e veḡa*

<sup>19</sup> Tarikakagu namomi, maiḡa tu boḡono ribaia: Ġomi tata guruḡa seḡaḡi-seḡaḡiri ai boḡono ḡarimoḡi, senaḡi guruḡai boḡono veḡabitari, ema asi boḡono baru-ḡariḡari.

<sup>20</sup> Korana tarimarima ḡeri baru ḡerina Barau ḡena veḡa roroḡotori asi beḡe fororini.

<sup>21</sup> Moḡa lorinai maḡuri rakavari ema veḡa mirori mabarari boḡono fitoḡari. Barau na nuḡami ai evaroato guruḡana boḡono ḡabi-raḡea ma manaumi ḡesi. Korana mani guruḡa na bevaḡa-maḡurimini riba.

<sup>22</sup> Ġena guruḡa tu asi boḡono seḡaḡiri moḡo, senaḡi ḡoseḡaḡirini guruḡari tu ḡemi veḡai boḡono vaḡa-foforia, tauḡemi boḡo veḡofani garina.

<sup>23</sup> Deikara Barau ḡena guruḡa eseḡaḡiani moḡo, senaḡi veḡana tu asi eveiani tu veḡia ai tauḡena ḡoirana eḡitaiani kavana.

<sup>24</sup> Tauḡena veḡiai eveḡitani, benamo eraka-veḡitani nai tu ma evetuḡa-rekwani ḡia vetoḡana tu aiḡesina.

<sup>25</sup> Senaḡi deikara taravatu namo vedaureana, tarimarima ḡeri rakava eruḡa-vaḡirini taravatuna, eḡita-ginikauani, eseḡaḡi-vanaḡi vanaḡiani ema asi eseḡaḡi-taḡuini, senaḡi ḡena veḡai evaḡa-foforiani, ḡia tu Barau na ḡena ḡauvei mabarari nuḡari ai bevaḡa-namoani.

<sup>26</sup> Bema tarima ta tauḡena evekiraḡini tu Barau ekorana-iaḡiani etoni, senaḡi meana tu asi enar-iani, mani tarima tu tauḡena moḡo eveḡofaḡofa-iaḡini ema Barau korana-iaḡina veiḡana maki asi tauna.

<sup>27</sup> Gita Tamara Barau na ekalesia tarimana namo vedaureana e moḡonina maiḡesi etuḡamaḡiani: Gara e vabu ḡeri taḡitaḡi ai eḡita-ḡaurini ema tauḡena evenarini tanobara mirona na bevemironi garina.

## 2

### *Ekalesia mabarari tu ilaila moḡo*

<sup>1</sup> Tarikakagu mabarami, ḡera Vereḡauka Iesu Keriso mamana e seḡukana tu barego, ḡia ḡovaḡa-moḡoniani tarimami, tarimarima mabarari boḡono ḡabiraḡe-ilailari, dia ḡeri vetoḡai boḡono ḡabi-raḡeri.

<sup>2</sup> Bema tarima ta, ḡimana ma golo aḡevana e ḡena dabuḡa maki irau moḡo, bema raka-toḡani ḡemi vegogo nuḡanai, ema asi ḡena-ḡana tarimana ta ḡena dabuḡa tu kitakata bema raka-ḡurani.

<sup>3</sup> Benamo ḡomi na dabuḡa ma marevana eveiani tarimana tu boḡo gubakau-baregoani, benamo boḡo vaḡa-guruḡaiiani, boḡo kirani, “Mai tanutanu namonai noma tanu,” a asi ḡena-ḡana tarimana tu boḡo kiraiani, “Iomonai noa ruḡa,” o, “Mai kurabo ai noma tanu au kwakugu koranai.”

<sup>4</sup> Moḡa ḡenana ḡomi tu tauḡemi moḡo ḡovevaḡa-irauni ema vevaḡa-maoro maki ḡoveiani ḡemi tuḡamaḡi rakavari ḡerina.

<sup>5</sup> Ġosegāgi, tarikakagu namomi, Barau na mai tanobarai asi ġeri asi ġari tarimari eġabi-viriġirito, veġabidadama na beġene vonuvonu-raġe, ema ġena Basileia beġene ġabia uranai. Mo Basileia tu Barau na ekiraġi-toreato, ġia ġeura-viniani tarimari moġo beġe raka-toġani.

<sup>6</sup> Senaġi ġomi na asi ġeri ema asi ġari tarimari tu ġoġita-ġuiragirini. Dei na ġomi evaġa-rakavamini, ema einu-iaġomini Kota gabuna ġana? Ma ġeri-ġari tarimari maniġesi ġeveini, ene?

<sup>7</sup> Ġia na mani ara namona, ġomi na ġovaġa-moġoniani tarimana arana Keriso, ġekiraġi-rakava rakavaiani.

<sup>8</sup> Dagara namona tu maiġa: Barau ġena Basileia taravatuna boġono korana-iaġia, Buka Veaġai ġetoreato maiġesi ekirani, “Sevimu tarimana bono ura-vinia tauġemu oveura-vinini kavana.” Maniġa ġokorana-iaġi korikoriani nai tu maorona ġoveiani.

<sup>9</sup> Senaġi bema ġomi na tarimarima ġeri ved-abuġa o dagi ilailari ai moġo ġoġabi-raġerini nai, ġomi tu rakava ġoveiani, ema taravatu na maki ekiramini, ġomi tu taravatu ġokira-fitoġaiiani tarimami.

<sup>10</sup> Korana mo deikara na taravatu mabarana ekorana-iaġiani, senaġi sebona moġo eketoni, ġia na taravatu mabarana ekira-fitoġaiiani.

<sup>11</sup> Korana mo Barau sebona ekirato, “Asi bono veġura-vanaġi,” ma ekirato, “Asi bono vaġivaġi.” Moġa lorinai bema ġoi asi boveġura-vanaġini, senaġi bovaġivaġini nai, ġoi tu taravatu okira-fitoġaiiani tarimamu.

<sup>12</sup> Ġoguruġani ema veġa ġoveirini nai, Barau

ġena taravatu boġono tuġamaġia, korana mo tu ma seġukana tarimarima ġeri rakava ġerina beruġa-vaġirini. Moġa maki bea vevaġa-maoro vinimini.

<sup>13</sup> Deikara tarimarima asi evetuġa-ġwarini tu, Barau na maki ġia asi bevetuġa-ġwaiani ġena Kota baregona ġaronai. Senaġi deikara ta na tarimarima evetuġa-ġwarini, Kota garina asi bene vei, korana vevetuġaġwa na vevaġa-maoro evanaġiani.

### *Veġabidadama ma veiġana*

<sup>14</sup> Tarikakagu mabarami, tarima ta bekirani, ġia tu ma ġena veġabidadama, senaġi bema ġena veiġa na asi evaġa-moġoniani nai, kara namona bevaġa-ġoraiiani? Mo veġabidadama na bevaġa-maġuriani riba ba?

<sup>15</sup> Vaġa-ilailana, bema tarikaka tauna ta o vavina ta asi ġena dabuġa ema asi ġana ġaniġani.

<sup>16</sup> Benamo ġomi ta na bokiraiani, bokirani, “Ma nuġa namomu ġesi noiaġo. Bono veseġo, be asi bene naguremu e bono ġanimase-ġinikau!” Senaġi tauġanina eura-vinirini dagarari tu asi oviniani, ġena namo tu kara?

<sup>17</sup> Veġabidadama maki moġesi, bema veġabidadama ġereġana moġo ema veiġana asi evaġa-foforiani nai tu mase, asi tauna.

<sup>18</sup> Senaġi tarima ta ma bekirani, “Ġoi tu ma ġemu veġabidadama, senaġi veiġa tu au ġegu ai.” Benamo au ġegu vevaġa-veše tu iniġesi, “Ġemu veġabidadama naġitaia. Kamara dabarai bovaġa-ġitaguni bema veiġa asi evaġa-foforiani

nai? Senaġi au ġegu veġabidadama tu fofori, ġegu veiġa na evaġa-ġitamuni.”

<sup>19</sup> Ġoi na ovaġa-moġoniani, Barau tu sebona moġo. Namo! Senaġina iauka rakavari na maki ġevaġa-moġoniani, benamo ġeġoġo-ġoġorini korana ġegarini.

<sup>20</sup> Ġoi babo! Ġoi ourani tauna korikori noġitaia veġabidadama veiġana asi evaġa-foforiani tu asi tauna.

<sup>21</sup> Ġita senera Aberahamo tu kamasi nai Barau na evaġa-moġoniato ġia tu veiġa iobukaiobuka tarimana? Ġia tu ġena veiġa na natuna Isako fata veaġa iatanai Barau evarevare-viniato.

<sup>22</sup> Be oġitaiani, ġia ġena veġabidadama ema ġena veiġa tu ġeġauvei-vegogoto; ġena veġabidadama tu ġena veiġa na ġevaġa-moġoniato.

<sup>23</sup> Benamo Buka Veaġai ġetoreato guruġana emoġonito, maiġesi ekirani, “Aberahamo na Barau evaġa-moġoniato, benamo Barau na eġabi-raġeato ġia tu vei-iobukaiobuka tarimana.” Ema Barau na maki ekiraiato, ekirato, “Au ġatagu.”

<sup>24</sup> Ġoġitaiani, tarimarima tu ġena veiġa na Barau na eġabi-raġeani, dia ġena veġabidadama ġenana moġo.

<sup>25</sup> Rahaba mata-boraġa vavinena maki moġesi. Ġia tu ġena veiġa ġenana Barau na eġabi-raġeato. Isaraela rivirivi tarimari ġena numai eġabi-raġerito ema dabara boruna ma etuġu-rosirito.

<sup>26</sup> Vaġa-ilailana tauġani asi iaukana tu mase, veġabidadama maki moġesi, bema asi veiġana tu mase.



*Murumi boḡono nariri*

<sup>1</sup> Tarikakagu mabarami, ḡomi ḡutuma tu vevaḡa-riba tarimami ai asi boḡono iaḡo. Korana ma ribami, Barau ḡena Kota ḡaronai ḡia na ḡai, vevaḡa-riba tarimama, ḡema veigā tu bevetau-ḡitakaurini, dia ekalesia tarimari tari kavana.

<sup>2</sup> Ḡita mabarara ḡaro ḡutuma kerere taveini. Senaḡi bema tarima ta kerere ta asi eveiani ḡena guruḡai nai, ḡia tu asi vetoukauna ema tauḡanina mabarana benariani riba.

<sup>3</sup> Hosi bokanai taritari aurina tatore-toḡaiiani, korana taurani bene seḡaḡira; moḡesi tauḡanina mabarana bita tariiani riba.

<sup>4</sup> Lagatoi ḡotuḡamaḡia: Asikeikeina, iavara baregona na vau ekwari-ragaiani, senaḡi tarina tu misina korokoro. Mo tari misina korokorona na etariani tarimana ḡena ura gaburi mabarari ḡana etari-iaḡoani.

<sup>5</sup> Moḡa ilailanai mea makina: Misina korokoro, senaḡi dagara baregori eveiavi-iaḡirini.

Boḡa maki aiḡa baregona, senaḡi karava misina na beḡara-ḡosiani.

<sup>6</sup> Mea maki karava kavana. Tauḡanira mabarari fakari ai ḡia tu rakava gabuna tauḡanira mabarana evaḡa-miroani. Tauḡanira ema iaukara evaḡa-rakavarini. Ḡera tanu dabarari mabarari mea na bevaḡa-kerererini riba, korana ḡia tu karava kavana ḡita eḡararani. Mo karava tu eḡara-vanaḡi vanaḡini gabuna na eḡabini.

<sup>7</sup> Tarimarima tu vevaḡa-marana ma ribana, ema ḡemaḡurini dagarari irauirau maki mabarari evaḡa-maranarini e evaḡa-maranarito-ḡoi ilailana

manu, mota, davara dagarari, ema boġa bairi maki.

<sup>8</sup> Senaġi tarima ta na mea tu roġosi roġo bene vaġa-maranaia. Ġia tu rakava ema asi vaġa-maranana, vevaġa-mase nanuna rakavana na evonuvonu-raġeto.

<sup>9</sup> Ġita meara na ġera Vereġauka ema Tamara tavaġa-namoani, ema meara na maki Barau na ġia vetoġana kavana eveirito tarimarimari tavaġa-rakavarini.

<sup>10</sup> Mo muru sebona na vevaġa-namo guruġari ema vevaġa-rakava guruġari ġeraka-vaġini. Tarikakagu mabarami, maniġesi veiġa asi bene ġora.

<sup>11</sup> Nanu gurina sebona na nanu ma mamina ema nanu mamakina asi beraka-vaġini, ene?

<sup>12</sup> Tarikakagu, figi ġaunai olive asi beġwani ema olive ġaunai maki figi asi beġwani. Moġa ilailanai damena nanuna na ġaruka nanuna asi beraka-rosini riba.

### *Barau ġenana eiaġomani iaunegana*

<sup>13</sup> Deikara ġomi fakami ai tu ma iaunegana ema etuġamaġi-fakani? Ġena maġuri namori na bene vaġa-moġonia, ema ġena veiġa namori bene veiri ma iaunegana e manauna ġesi.

<sup>14</sup> Senaġi bema ġomi nuġami ai mama, baru, ema veiavi ġetanuni nai, asi boġono kira, “Ġai tu ma iaunegama!” Moġesina ġomi na guruġa moġonina ġokure-toġaiani.

<sup>15</sup> Mani iaunega tu dia guba na o Barau ġenana ġemariġoni, senaġi ġia tu tanobara ġena,

tarimarima nuḡari na ḡemaraḡeni ema iauka rakavari ḡerina ḡeiaḡomani.

<sup>16</sup> Korana mama ema veiavi ḡetanuni gaburi tu daradara etanuni, ema veiḡa rakavari mabarari maki ḡetanuni.

<sup>17</sup> Senaḡi guba na eiaḡomani iaunegana tu asi mirona e asi vetoukauna ta. Beḡabi-raḡeani tarimana ḡena veiḡa tu maigā: Maino, garo-namo, veḡata. Ġia tu ma ḡena vevetuḡaḡwa ema ḡwaḡwana maki namori. Veira-veira ema vei-ḡofakau asi ribana.

<sup>18</sup> Maino ai ḡetanuni tarimari tu noḡa moḡo varovaro ḡueri ḡevaroni kavana. Maino na veiḡa namori ḡutuma evaḡa-ḡorarini. Moḡeri veiḡa namori tu tarimarima ḡeri maḡuri ai ḡefoforini noḡa kwakwa ḡaronai dagara namori ḡedoḡaririni kavana.

## 4

### *Tanobara veḡatana*

<sup>1</sup> Vevaḡi e vevane ḡomi fakami ai tu kara na ḡevaḡa-ḡorarini? Mani tu ḡemi ura rakavari nuḡami ai tauḡeri tata ḡevevaḡini ḡerina ḡeiaḡomani.

<sup>2</sup> Dagara kota ḡourani, senaḡi asi ḡoḡabirini, benamo ḡovaḡi-vaḡini. Dagara kota ḡouravini-rakavarini, senaḡi asi ḡodoḡaririni, benamo ḡovevaneni e ḡovevaḡini. Ġoura-vinirini dagarari asi ḡodoḡaririni, korana Barau asi ḡonoḡiani nai.

<sup>3</sup> Ema ḡonoḡinoḡini maki asi ḡoḡoitaḡoni, korana ḡemi tuḡamaḡi tu rakava; ḡourani kara

gōnoḡirini dagarari tu ḡereḡami na boḡono ḡaunari.

<sup>4</sup> Ġomi veḡuravanaḡi tarimami, (Barau ḡenana ḡoveḡitato tarimami)! Ġomi asi ribami tanobara ḡesi boḡo veḡatani tu Barau asi boḡo ura-viniyani? Deikara eurani tanobara ḡesi bene veḡata etoni tarimana na tu Barau evetari-viniyani.

<sup>5</sup> Buka Veḡai guruḡa ta tu maiḡesi ekirani, “Barau na ḡita nuḡarai etoreato Iauka Veḡana eura-rakavani, ḡia na bene guine-iaḡira.” Gomi ḡotuḡamaḡini mo guruḡa ḡetore-kavaiato?

<sup>6</sup> Senaḡi Barau ḡena varevare-bara tu barego ḡita ḡerai. Moḡa lorinai ḡena Buka Veḡai maiḡesi ekirani, “Eveiavini tarimana tu Barau na etore-veḡitaiani, a manau tarimana tu ḡena varevare-bara eviniyani.”

<sup>7</sup> Moḡa lorinai boḡono vevaḡa-manau, Barau gaburenai boḡono tanu. Satani boḡono kira-ḡoia, benamo ḡomi ḡemi na beraga-kwareḡani.

<sup>8</sup> Barau ḡenai boḡono raka-kavi, benamo ḡia maki ḡomi ḡemi ai beraka-kavini. Ġimami boḡono ḡurigiḡiri, ḡomi rakava tarimami! Nuḡami boḡono iarevari ḡomi tuḡamaḡi ruarua tarimami!

<sup>9</sup> Boḡono dabara-doko, boḡono nuḡa-midigumidigu, ema boḡono taḡi. Ġemi riki tu nuḡa midigumidigu ai bene iaḡo, ema ḡemi iaku tu nuḡameto ai bene iaḡo!

<sup>10</sup> Vereḡauka ḡoiranai boḡono tutuḡu-tari, benamo ḡia na bene ḡabi-vaisimi.

*Asi boḡono vekira-rakava*

<sup>11</sup> Tarikakagu mabarami, ġomi tata asi boġono vekira-rakava. Deikara na tarikakana ta ekira-rakavaiani o vevaġa-maoro evei-viniani tu Barau ġena taravatu ekira-rakavaiani ema vevaġa-maoro evei-viniani. Bema ġoi na taravatu vevaġa-maoro ovei-viniani nai, ġoi na tu asi okorana-iaġiani, senaġi vevaġa-maoro tarimanai oiaġoni.

<sup>12</sup> Barau ġeregana moġo tu taravatu evini-riġoni e vevaġa-maoro evinini tarimana. Ġia ġeregana moġo ma seġukana bevaġa-maġurini ema bevaġa-rakavani. Ġoi tu deikara, be sevimu tarimana vevaġa-maoro ovei-viniani?

### *Asi boġono veiavi o vekokoroku*

<sup>13</sup> Ġoseġaġi, ġomi deikara maiġesi ġokirani, “Toma o boinani ġita tu bita iaġoni mai taoni o iomo taoni ġana. Monai laġani sebona bita tanuni, benamo bisinesi bita ġwa-raqaiani, moni asi gadara bita doġarini.”

<sup>14</sup> Ġomi asi ribami ġemi maġuri boinani tu kamasi bevetoreni. Ġomi ġemi maġuri tu kara? Ġomi tu goġu kavana, ebere-rosini negakotuna, benamo ma erekwarekwani.

<sup>15</sup> Ġomi tu maiġesi boġoro kira, “Bema Vereġauka beurani nai tu bita maġurini ema maiġesi o moġesi bita veini.”

<sup>16</sup> Senaġi ġomi tu ġovevaġa-raġeni ema ġoveiavini; moġesi vevaġa-raġeri tu rakava.

<sup>17</sup> Moġa lorinai, kamara tarima ma ribana, ġia na veiġa namona bere veia dagarana, senaġi asi eveiani nai, ġia tu veiġa rakava tarimana.

## 5

*Farefare ġutuma tarimami lorimi boġono vettore*

<sup>1</sup> Ma ġemi farefare ġutuma tarimami, ġoseġaġi! Boġono taġi, boġono taġi-koġokoġo, korana midigumidigu asikeikeina ġemi ai mani eiaġomani.

<sup>2</sup> Ġemi farefare mabarari tu beġe boraġa, ema ġemi dabuġa tu faro na beġe ġaniri.

<sup>3</sup> Ġemi golo ema ġemi silva tu beġe lala-lala o rasta. Mo lala-lala na tu ġomi bekiraġi-rosimini, ema viriġomi beġanirini karava kavana. Mai ġaro dokori ġana ġemi taġa ġosenurito.

<sup>4</sup> Ġoseġaġi, ġemi vamokai ġeġauveito tarimari ġomi na voiri asi ġovinirito. Ġeri nuġa-vekwarāġi ġoseġaġi! Mo ġemi ġaniġani ġevaġa-vegogorito tarimari ġeri taġi tu varau Iarukorokoro Vereġaukana na bea seġaġia.

<sup>5</sup> Ġomi ġemi maġuri mai tanobarai tu taġai e iaku verere nuġanai, ema ġoġoreġore-rakavani. Boġo ġanimase ema boġo goba-rakava, vaġivaġimi ġarona tu varau bevotu.

<sup>6</sup> Ġomi na asi ġeri rakava tarimari ġovaġa-daġa-kavarito ema ġovaġi-maserito, ġia na asi ġeġabi-iaunaġimito.

*Vevaġa-gwaġiġi ema ġuriġuri*

<sup>7</sup> Tarikakagu mabarami, boġono vevaġa-gwaġiġi bene iaġo mo, Vereġauka bene iaġoma. Iaraġa tarimana ġoġitaia, evaġa-nogani, ġena vamokai varovaro dagarari tauri namori enaririni, evevaġa-gwaġiġini eiaġoni mo, ġura guinena e ġura ma beragu-gabini ġurana eraguni.

8 Ĝomi maki boĝono vevaĝa-gwaĝiĝi. Nuĝami beĝene kokore, korana Vereĝauka ĝena iaĝoma maki varau bekavinagi.

9 Tarikakagu mabarami, tauĝemi fakami ai asi boĝono verori-tore, Barau na vevaĝa-maoro bevinimini garina. Ĝoseĝaĝi, Kota eseĝaĝini tari-mana tu varau ĝatama-bokai eruĝa-taĝoni.

10 Tarikakagu mabarami, Vereĝauka aranai ĝeguruĝato-ĝoi peroveta tarimari ĝotuĝamaĝiri. Ĝeri midigumidigu nuĝari ai ĝevevaĝa-gwaĝiĝito-ĝoi. Ĝomi maki moĝesi boĝono vevaĝa-gwaĝiĝi.

11 Ĝoĝitaiani, ĝita na tavaĝa-raĝerini, korana ĝevevaĝa-gwaĝiĝito nai. Iobu ĝena vevaĝa-gwaĝiĝi varina tu ĝoseĝaĝiato, ema ĝomi ma rib-ami, Vereĝauka na kamasi dokonai voina namona eviniato, korana Vereĝauka ĝena veuravini ema ĝena vevetuĝaĝwa tu barego vedaurea.

12 Tarikakagu mabarami, dagara barego vedau-reana tu maiĝa: Guruĝa gwaĝiĝiri na asi boĝono kiraĝi-tore ĝemi guruĝa vaĝa-moĝoniri ĝana. Guba o tanobara o dagara boruna ta aranai asi boĝono kiraĝi-tore. Bema “Oi” ĝotoni nai tu, oi moĝo boĝono si, a “Asiĝina” ĝotoni nai maki, asiĝina moĝo boĝono si. Moĝesi tu Barau na asi bekiramini ĝomi tu kerere.

### *Ĝuriĝuri ma seĝukana*

13 Ĝomi fakami ai ta emidigumidiguni ba? Bene ĝuriĝuri. Ta eiakuni ba? Barau vaĝa-raĝena mariri bene ĝabi.

14 Ta ekeveni ba? Ĝia tu ekalesia ĝeĝori-kauani tarimari vetuĝuri bene vei, beĝenema ĝuriĝuri ĝia

iatanai ema diġa na beġenema daua Vereġauka aranai.

<sup>15</sup> Benamo ġauġau ma veġabidadamari ġesi nai tu, keve tarimana benamoni. Barau na ġena keve bevaġa-namoani, ema bema rakava eveito nai, ġena rakava betuġamaġi-fitoġarini.

<sup>16</sup> Moġa lorinai, ġemi rakava karomi tata ġeri ai boġono kiraġi-foforiri, ema tata ġeri boġono ġuriġuri, be ġemi keve na boġono namo. Barau ġena ura eveirini tarimana ġena ġauġau tu seġuka rakava.

<sup>17</sup> Elia tu tarimarima ġita kavana. Ġia eġuriġuri-gwadagwadato ġura asi bene ragu ġana, benamo tanobarai ġura laġani toitoi (3) ma ġue imaima sebona (6) asi eraguto.

<sup>18</sup> Ma eġuriġuri-ġenoġoito, benamo guba evekeo-fakato, ġura ma eraguto; benamo tano na ġaniġani ma evaġa-ġoraiato.

<sup>19</sup> Tarikakagu mabarami, bema ġomi ta Barau ġena guruġa moġonina ġenana beraka-veġitani, benamo ta na ma bea ġori-ġenoġoiani nai tu, veiġa namona beveiani.

<sup>20</sup> Boġono riba, deikara na veiġa rakava tarimana ġena dabara ġeġevana na eġori-ġenoġoiani nai tu, ġia na mo veiġa rakava tarimana iaukana mase ġenana evaġa-maġuriani, ema rakava ġutuma maki Barau na etuġamaġi-fitoġarini.



**GINITAŌ VARIŌUNA**  
**The New Testament in the Sinaugoro Language of**  
**Papua New Guinea**  
**Nupela Testamen long tokples Sinaugoro long Niugini**  
Copyright © 1995 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Sinaugoro

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0. You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-20

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023  
a998e4ce-f2f7-5577-968e-5d2feef358f1